

## Anleitung zum Auslandssemester an der Universidad de la Habana, Havanna, 2015/16

Ich möchte euch hiermit eine ausführliche Anleitung zur Anmeldung eines Studiums an der Universität von Havanna geben. Da ich vor meinem Besuch große Schwierigkeiten hatte, eine übersichtliche Darstellung von Informationen zu finden, hoffe ich, dass ich euch hiermit weiterhelfen kann.

Zunächst einmal müsst ihr das ZibMed von eurem Vorhaben informieren und innerhalb der Bewerbungsfrist die nötigen Unterlagen einreichen, die ihr so problemlos unter diesem Link oder auf der Seite des ZibMeds findet: [http://zibmed.uni-koeln.de/fileadmin/dokumente/AAMappe5\\_saved.pdf](http://zibmed.uni-koeln.de/fileadmin/dokumente/AAMappe5_saved.pdf)

Gleichzeitig müsst ihr euch im Klaren darüber sein, dass die Fächerbelegung nicht zufällig problemlos möglich ist. In Kuba ist das System ein anderes, so dass zum Beispiel die Innere Medizin über zwei Semester fast ganztägig gelehrt wird und so nicht einfach Chirurgie und Innere Medizin wie bei uns in einem Semester abgehakt werden können. Gleichzeitig betragen die Kosten für ein Studium 180 CUC (= 180 USD) in der Woche. Die Universität in Havanna ist keine Partneruni der Uni Köln und mit 720 CUC im Monat auch wirklich kein günstiges Vorhaben.

Wenn das alles für euch kein Problem darstellt, dann geht's weiter zum nächsten Schritt.

Ich habe dann mal die Kubanische Seite informiert. Das solltet ihr machen, obwohl ich nicht zu 100%, oder erst mehrere Monate später eine Nachricht erhaltet. Dazu gibt es folgende E-Mail Adresse: [lolivera@infomed.sld.cu](mailto:lolivera@infomed.sld.cu) bei der es sich um Frau Lourdes Olivera handelt. Sie ist zuständig für die *autofinanciados*, also diejenigen Studenten die ihren Aufenthalt selbst bezahlen. Falls sie nicht antwortet ( wie gesagt, kann einen Tag, aber auch mal einen Monat dauern) kann man noch auf Professor Eduardo Garbey: [egarbey@infomed.sld.cu](mailto:egarbey@infomed.sld.cu) zurückgreifen, die aktuelle Telefonnummer von Professor Garbey lautet 005378326559.

Man kann so etwas wie folgendes schreiben:

*Buenas tardes ...,*

*Mi nombre es Makan Karimi, soy un estudiante de medicina de la universidad de Colonia (Universität zu Köln). Me dirijo a usted con la intencion de solicitarle informacion a cerca de los programas de intercambio de su universidad. He buscado en la pagina web de la "universidad virtual de salud de Cuba", pero desgraciadamente no he encontrado ninguna informacion relacionada con estudiantes de intercambio. A ser posible, me gustaria que me informara tambien a cerca de los procedimientos que debo realizar para poder estudiar ahi durante el proximo semestre.*

*Muchas gracias por su atencion y espero su respuesta*

Dann bekommt man diese Antwort als Anhang zugeschickt:

### INFORMACION PARA SOLICITUDES DE ELECTIVOS Y CURSOS CORTOS DE PREGRADO

Recibimos su comunicación y nuevamente agradecemos su interés de realizar un curso o electivo en nuestra institución y es por ello que le informamos que estaremos encantados en tenerle en una de las instituciones que colabora con nuestra universidad. La UCMH es el centro líder de educación médica del país y para ello consta de 9 escuelas de medicina que cubren la provincia de La Habana así como tres facultades especializadas: Enfermería, Estomatología y Tecnología de la salud. Tiene además excelentes relaciones con los institutos de investigación de primer orden que también desarrollan la actividad docente.

Realizar electivos significa que usted observará los procedimientos, técnicas y manera de hacer en la medicina cubana, sin un programa especial. Usted puede realizar preguntas y asistir a alguna conferencia que se imparta pero no tendrá responsabilidad plena de ninguno de nuestros pacientes. No se contempla una evaluación formal, sino cualitativa por parte del tutor. Se le podrá permitir en ocasiones acciones directas en pacientes cuando se desarrollen habilidades, de manera limitada bajo control del tutor.

En cuanto a asignaturas y otros cursos cortos, confirmamos que se realizan estas actividades académicas que correspondan con el nivel, conocimientos, habilidades y notas de las evaluaciones del solicitante

Permítanos informarles de nuestros honorarios de colegiatura es el siguiente:

Pagos de **\$180.00 USD por semana por persona** con 25-30 horas de enseñanza semanales. Este pago incluye la matrícula, la colegiatura, el adiestramiento con práctica directa con el paciente cuando corresponda, el acceso a las instalaciones hospitalarias relacionadas con la especialidad solicitada de la Facultad donde le ubiquen. **El pago es por transferencia bancaria cuando su estancia sea por mayor de 3 semanas. Debe gestionar y REALIZAR LA TRANSFERENCIA 21 DÍAS ANTES DEL ARRIBO A CUBA y para todo trámite e información de la cuenta bancaria debe comunicarse y contactar a [berthica@smcsalud.sld.cu](mailto:berthica@smcsalud.sld.cu) . El pago no incluye ni alojamiento, ni alimentación, ni transporte ni ningún otro beneficio. NO PUEDE INICIAR ACTIVIDADES ACADÉMICAS si su pago no ha sido confirmado y es su responsabilidad enviarlo con el tiempo que se solicita**

La enseñanza y la comunicación con los pacientes es en idioma español. Se ofertan en ocasiones y determinados servicios posibilidades en inglés, según solicitud y disponibilidad ya que existen en algunas instalaciones profesionales con dominio del mismo y con la capacidad para dirigir la actividad académica.

El alojamiento y las comidas no son generalmente ofertados en nuestro campus. Podríamos brindarle información sobre estas facilidades de alojamiento, si las solicita. Si lo necesita, nuestra universidad le envía carta de confirmación de aceptación. **El alojamiento en lugares no oficiales constituye una violación** y puede ser penado o cancelado su estancia o pasantía.

**Debe traer la siguiente documentación** (documentos originales) para procesar su solicitud:

1. Fotocopia de la pagina inicial de los datos generales de su pasaporte, un CV y 2 fotos
2. Carta de referencia de su institución con logotipo y cuño acreditando su condición de estudiante y que aceptará nuestra evaluación al final de su estancia.
3. Certificado de seguro médico y de salud internacional especificando que no es portador del virus VIH
4. Certificación de notas (legalizada) en caso que solicite realizar una rotación como asignatura

Para su gestión de matricula deberá **traer copias de los documentos originales** para presentarlos al funcionario que se encarga de la tramitación y documentación en la **Residencia estudiantil Ramón Paz Borroto, ubicada en Avenida G y calle 25, Vedado, La Habana (Teléfono: (53-7 837 5927)** donde será asistido por la Lic. Lourdes o Dra. Leiran. Favor de traer bata blanca para poder acceder a las instituciones hospitalarias. No es permitido el acceso en short o bermudas a las instalaciones docentes medicas.

Prof. E Garbey Savigne , Consultor  
Dirección de Relaciones Internacionales UCMH  
[unimedestudios@infomed.sld.cu](mailto:unimedestudios@infomed.sld.cu)

Die wichtigen Infos sind, dass ihr 180 CUC die Woche zahlen müsst, bei einem Aufenthalt länger als 3 Wochen per Überweisung vorab ( was so nicht so ganz stimmt, aber dazu kommen wir später), dass nichts außer Lehre in den 180 CUC inbegriffen ist und dass ihr NUR in *Casa Particulares*

leben dürft um rechtmäßig studieren zu dürfen. Und dass ihr die Originale der angeforderten Dokumente mitnehmen müsst und ggf. vor Ort vorzeigen müsst. Sehr ärgerlich wäre es wenn ihr in kurzer Hose oder FlipFlops auftaucht. Immer lange Hose und feste Schuhe bei ALLEN Einrichtungen der Medizinischen Fakultät! Und da steht noch, dass ihr Spanisch können müsst.

Ihr benötigt weiterhin oben aufgelistete Dokumente:

1. Fotokopie der 1. Seite des Passes ein CV und 2 Fotos
2. Dokument von Uni Köln ( ich weiß nicht genau was das war)
3. Krankenversicherungsnachweis (HanseMerkur 1€ pro Tag war ganz gut)
4. Leistungsnachweis

Ich habe um ehrlich zu sein zu keinen Zeitpunkt meines Auslandssemesters die meisten dieser Dokumente vorlegen müssen. Die Passkopie ist aber wichtig mitzunehmen, also am besten direkt 2 oder 3 Kopien anfertigen und einpacken. Die Fotos die du mitbringen sollst werden nicht akzeptiert, da das Format ein ganz bestimmtes ist. Das solltest du dann in Kuba selber erledigen( Calle 23 gegenüber von Habana Libre).

Krankenversicherungsnachweis habe ich in nicht einmal vorzeigen müssen, ist aber wichtig abzuschließen, falls mal doch etwas passiert.

Dieses Blatt müsst ihr ausfüllen und bestenfalls direkt Frau Harms oder dem zuständigen ZibMed Mitarbeiter mitgeben:

**UNIVERSIDAD DE CIENCIAS MÉDICAS DE LA HABANA**  
DIRECCIÓN DE RELACIONES INTERNACIONALES

Havana, April 2015

Dear Student  
Estimado Estudiante

Please, complete the information below  
Por favor, complete la información que aparece debajo.

Name and surnames/ Nombres y apellidos:

Parents´ nationality /Nacionalidad de los Padres:

Date of birth /Fecha de nacimiento:

Lugar de Nacimiento/Place of birth

Gender: Male \_\_\_ Female \_\_\_ / Sexo: M \_\_\_ F \_\_\_

Passport number / Número del pasaporte:

Date of issue /Fecha de emisión:

Expiry date / Fecha de vencimiento:

Rotation you are interestd in /Rotación que le interesa realizar

Health Policy number and company/Número y compañía de póliza de seguros:

Date of arrival in Cuba /Fecha de arribo a Cuba

Date of departure from Cuba /Fecha de salida de Cuba

.

Thanks for your cooperation / Gracias por su cooperación

Prof. E. Garbey Savigne  
Dirección de Relaciones Internacionales

UCM-H

[unimedestudios@infomed.sld.cu](mailto:unimedestudios@infomed.sld.cu)

Außerdem benötigt ihr eine Bestätigung, dass ihr Student der Uni Köln seid. Diese wird euch im ZibMed ausgestellt und dort auch abgeschickt.

Anschließend bekommt ihr folgendes Blatt. Sehr wichtig! Bitte ausdrucken und nach Kuba mitnehmen!

### **INFORMACIÓN ANTES DE SU ARRIBO**

Al llegar a la terminal 3 del aeropuerto Internacional José Martí, luego de su salida de aduanas e inmigración, **debe inicialmente cambiar su divisa, preferiblemente cambiar euros o libras esterlinas**, en las cabinas de CADECA situadas a la salida de la terminal aérea, y luego solicitar un taxi oficial, con taxímetro, Un viaje desde la terminal 3 hasta zona Aldabo unos 15-17 CUC, al Vedado pudiera costarle no mas de 22-25 CUC, si su destino es La Habana Vieja, pudiera ser unos 25-27 CUC,.

Debe presentarse en el centro **antes de las 48/72 horas** después de su llegada al país. **Llame al teléfono 52805289 al llegar para informarle. Debe ir a CCSA Cojimar, (a la entrada de la Villa Panamericana), con Lic Lourdes, Tel 77666515** para los asuntos de rigor relacionados con el pago y tramites iniciales, la presentación y entrega de su documentación oficial, fotocopia de su pasaporte, ver la visa que le fue tramitada y en caso necesario el control sanitario internacional **Si no logró hacer su transferencia bancaria debe primero ir a Calle 44 esquina 5ta Avenida y allí contactar a la Dra Esther Torres para obtener el autorizo de pago en efectivo en Cuba**

Para matricular el curso solicitado en la Secretaría docente del Centro de Estudio **debe presentar como requisito la documentación solicitada en correos previos de manera impresa así como su seguro médico** o tener la: constancia del médico del Puesto Médico/ del CCSA declarando la ausencia de síntomas y signos compatibles con enfermedades transmisibles de interés a vigilar para casos que corresponda.

Usted puede alojarse en hoteles, residencias estudiantiles, o alguna de las casas particulares (de huéspedes) - oficiales y legalizadas - de diversos precios que pueden oscilar entre los 18-25 CUC por día como promedio con diferencias en el comfort, seguridad y cercanía a los principales lugares para sus estudios y esparcimiento. En caso de alojamiento en casa de familiares o amigos, esta posibilidad debe estar respaldada por trámites (declaración jurada) que ese familiar o amigo debe cumplir a su arribo en las oficinas de inmigración. **Violar esta disposición de alojarse en casas no autorizadas es legalmente penable y pudiera usted no ser aceptado para continuar sus estudios.**

Usted puede hacer sus gestiones bancarias en cualquier filial de los bancos de la ciudad (o en los centros de negocios de los importantes hoteles como el Nacional y el Habana Libre) ubicados en el Vedado, situado en el centro de la ciudad. Para cualquier asunto relacionado con los artículos a importar, ver el sitio web de Aduanas de Cuba.

**No olvide traer su propio equipamiento**, estetoscopio, esfigmomanómetro. Debe usted siempre **asistir a las actividades médicas con una bata blanca**. *No se admite entrar a la Facultad de medicina ni al hospital en short (pantalones cortos) ni camisetas..*

Rogamos que con tiempo adelantado nos comente que tipo de visa tiene otorgada y nos informe de la fecha, línea aérea y hora estimada de su arribo a La Habana, y desde ya...

**NUESTRA BIENVENIDA A CUBA**

Ich weiß nicht genau, ob ihr dieses Blatt auch bekommt. Ich hatte das Problem, dass ich weder Studentenvisum noch bezahlt hatte zu dem Zeitpunkt an dem ich nach Kuba kam.

Also in meinem Fall:

### Visa

Ich bin mit dem Touristenvisum eingereist ( gültig für einen Monat und verlängerbar auf zwei Monate). Ihr müsst am Flughafen nichts vom Studium sagen, einfach entspannt einreisen. Bestenfalls eine Bestätigung der Uni Havanna (E-Mail Ausdruck reicht) dabei haben und Lourdes Telefonnummer in der Tasche, falls Zweifel entstehen warum ihr denn mit zwei dicken vollen Koffern Urlaub macht. Aber das ist wie gesagt normalerweise kein Problem.

Das Touristenvisum beantragt ihr in der Außenstelle der Kubanischen Botschaft in Bonn. Ihr taucht da persönlich auf, erklärt eure Situation und bringt alle nötigen Unterlagen mit.

Auf der Internetseite findet ihr folgende Information:

Als Tourist reisen alle deutschen und ausländischen Bürger, die ihren ständigen Wohnsitz in Deutschland haben, mit einer Touristenkarte und ihrem noch 6 Monate gültigen Reisepass. Kinder reisen immer mit eigenem Reisepass mit Lichtbild. Ein weiteres Visum wird zur Einreise nach Kuba nicht benötigt. Die Touristenkarte ist für 6 Monate zur Einreise nach Kuba gültig. Ab Einreisedatum ist damit ein Aufenthalt in Kuba von 30 Tagen gestattet. Der Aufenthalt kann vor Ort bei den lokalen Migrationsbehörden um 30 weitere Tage verlängert werden. Die Touristenkarten können Sie über unser Konsulat käuflich erwerben, falls Sie als Pauschaltourist diese nicht bereits von Ihrem Reisebüro erhalten. **Bei persönlichem Erscheinen des Antragstellers kostet diese 22 €.** **Unbedingte Voraussetzung zum Erwerb der Touristenkarte ist es, dass Sie das vollständig ausgefüllte Formular, die Hauptseite Ihres Reisepasses als Kopie, die Kopie des Nachweises Ihres für Kuba bestehenden Krankenversicherungsschutzes\* und den Betrag bei persönlicher Erscheinung in bar bezahlen.** Sollten Sie die Touristenkarte für andere nicht erschienenen Personen beantragen wollen, erhöht sich der Preis pro Touristenkarte für diese auf jeweils 47 Euro (25 Euro für den ‚Nicht persönlich gestellten Antrag‘). Im Konsulat werden Touristenkarten mit einer kurzen Wartezeit sofort ausgestellt. Sie können die Touristenkarte auch auf dem Postweg beantragen. Dafür wird neben der eigentlichen Gebühr in Höhe von 22 Euro eine zusätzliche extra Gebühr für den ‚Nicht persönlich gestellten Antrag‘ in Höhe von 25 Euro erhoben. Die Gebühren für den ‚Nicht persönlich gestellten Antrag‘ werden für jede einzelne Touristenkarte erhoben, wenn man nicht persönlich im Konsulat erscheint. Neben den bereits oben genannten Dingen müssen Sie dem Antrag dann zusätzlich auch einen entsprechend vorfrankierten, länglichen Rückumschlag (wir empfehlen ein Einschreiben – 3,60 Euro) mit Ihrer Anschrift beilegen. In diesem Fall müssen die anfallenden Gebühren per Überweisung beglichen werden. Das Konsulat übernimmt keine Haftung für auf dem Postweg verloren gegangene Briefe oder herausgefallenes Bargeld.

Für die Bezahlung von konsularischen Formalitäten auf dem Postwege werden nur Überweisungen angenommen. Man muss die genauen Gebühren je nach Formalität senden. Die Postämter sind nicht für Verlust vom Bargeld verantwortlich, denn es sei verboten, Bargeld per Post zu senden, obwohl es sich um Briefe per Einschreiben handelt. Im Fall von Überweisungen müssen Sie berücksichtigen, dass solange die Bank uns keine Bestätigung des Eingangs der Überweisung sendet, wir Ihre Formalität nicht in die Wege leiten können. Alle Formalitäten, die in unserer Konsularabteilung durch den Postweg mit Bargeld empfangen werden, werden dem Absender ohne Ausnahme zurückgeschickt. Die Konsularabteilung haftet nicht für eventuelle Verluste dieser Werte auf dem Postwege. Einmal über das Konsulat gekaufte Touristenkarten können nicht wieder zurückgenommen werden. Bitte schicken Sie nur die angegebenen

Dokumente als Kopie. Reise-/ Buchungsunterlagen oder Hotelreservierungen sind nicht erforderlich. Auf dem Postweg rechnen Sie bitte mit ca. 2 Wochen als Bearbeitungszeit (inkl. Postweg). Sowohl deutsche wie auch kubanische Feiertage gelten als Feiertage. \*Den Krankenversicherungsschutz weisen Sie entweder durch die Kopie der ersten Seite der Versicherungspolice oder einer Bestätigung des Versicherungsgebers nach. Das Dokument muss den Namen des Versicherungsgebers, -nehmers, den Gültigkeitsrahmen nennen und es muss daraus hervorgehen, dass erbrachte Leistungen des kubanischen Gesundheitssystems damit abgedeckt werden.

Einfach folgendes formlos ausfüllen:

Folgende Angaben sind von Ihnen nötig: 1. Person 2. Person

Nachnamen: Apellidos Vornamen: Nombres Geburtsdatum: Fecha de Nacimientos  
Geburtsland: País de Nacimiento Staatsbürgerschaft: Ciudadanía Pass-Nummer: Nro. de Pasaporte voraussichtlich erste Unterkunft in Kuba: (‘Hotel‘ oder ‘Casa particular‘)  
Alojamiento en Cuba Land, in dem Sie z. Z. wohnen: País en que vive actualmente Abflugort: Punto de embarque

Beispiel Emailbestätigung zur Einreise:

*Estimado Makan Karimi*

*Muchas gracias por su información, puede viajar con visa de turista y la universidad lo ayudará a tramitar la visa académica cuando firme su contrato y se incorpore a la facultad en la que realizará su intercambio académico, puede comunicarse conmigo a partir del 24 de agosto a través del número de teléfono 7766 6515 para orientarlo en la firma de su contrato, y desde ya es bienvenido a Cuba*

*Saludos*

*Lourdes Olivera*

*Oficina de Autofinanciados*

*UCMH*

Ihr geht dann in den folgenden Tagen nach Ankunft und bestenfalls vor Studienbeginn zur Frau Lourdes nach CCSA Cojimar, ein großes abgezauntes Institut das ein wenig außerhalb liegt. Bestenfalls nehmt ihr ein Taxi für ca 6-10 CUC oder einen Bus wenn ihr es euch zutraut ;-). Dort aber mit oben genannten Unterlagen und Bargeld auftauchen. Man kann nur maximal für 3 Wochen in Bar bezahlen. Ihr bekommt direkt eure Bestätigung und lauft damit zur Uni. Sucht euch das Krankenhaus Carlixto Garcia aus, es ist das bekannteste Krankenhaus in Havanna. Ich war nicht dort und war ganz glücklich darüber, da man in anderen Krankenhäusern noch abgeschotteter ist und wirklich der einzige Ausländer, aber es ist wie gesagt das best ausgestattete in Havanna und bei allen Kubanern sehr beliebt. (Ich war im Hospital Freyre de Andrade auf der Calle Carlos III, hat mir super gefallen)  
Im Carlixto Garica findet ihr dann die Relaciones Internacionales, hier spricht ausnahmslos NIEMAND englisch. Also Spanisch ist wichtig und gut. Macht es, lernt gut Spanisch!

Ich habe euch alle Unterlagen für eure Überweisung eingefügt, ihr könnt es aus Deutschland machen, oder vor Ort drei Wochen in Bar bezahlen und es im Laufe der drei Wochen erledigen. Man kann es als Probezeit nutzen.



### **SOBRE LAS TRANSFERENCIAS BANCARIAS PARA EL PAGO DE ESTUDIOS AUTOFINANCIADOS**

La transferencia no puede efectuarse en dólares norteamericanos ni desde bancos o sucursales con capital estadounidense. Se podrá efectuar en Euros o Dólares Canadienses (CAD)

El ordenante debe informar previamente desde que banco piensa hacer la transferencia para poder indicarle la ruta bancaria más segura y garantizar que los fondos lleguen a Cuba. El envío debe especificar el nombre de la persona para quien se paga. Se debe asegurar que la parte cubana recibirá el monto íntegro pactado, sin descuentos. Los gastos por operaciones bancarias corren a cargo del ordenante hasta su llegada a Cuba. Se debe escanear y enviar la constancia de la imposición ante el banco.

#### **Datos Cuenta Bancaria**

#### **Para pagos individuales desde el exterior:**

Datos de la Cuenta

**Beneficiario:** CSMC, S.A.

**No. cuenta:** 0300000004292620

**Banco del beneficiario:** Banco Financiero Internacional S.A La Habana

**Código Swift:** BFICCUHH

**Dirección del Banco:** 5ta Avenida no 9009, esquina calle 92, Playa .Miramar Cuba

#### **Si la transferencia se va a hacer en Euros:**

**Banco corresponsal:** Commerzbank AG, Frankfurt

**Código Swift :** COBADEFF

Los datos del Commerzbank son:

**Headquarter:** Frankfurt am Main, Germany

**Chairman:** Martin Blessing

Calle 44 No. 502, entre 5ta ave y 5ta A.  
Playa, La habana, Cuba

Telef. 53 7 209 0977

[www.smcsalud.cu](http://www.smcsalud.cu)

+ Verwendungszweck:  
UCM Habana. Makan Karimi. 3er año. Especialidad: Medicina Interna

Company Type: Public (Frankfurt Stock Exchange: (CBK)

Head office: Kaiserplatz 60261 Frankfurt am Main, Deutschland

Swift (BIC): COBADEFF

Moneda a transferir: **Euros**

Si la transferencia se va a hacer en Dólares Canadienses (CAD):

**Bancos corresponsales:**

- National Bank Of Canada, Montreal.

Código SWIFT: BNDCAMMXXX

- The Toronto Dominion Bank, Toronto.

Código SWIFT: TDOMCATXXX

En los detalles de la operación o concepto de pago debe decir la Universidad de Ciencias Médicas (UCM) a la que usted va a recibir los servicios, su nombre y la actividad en concreto, por ejemplo:

Ejemplo 1: UCM Habana. ~~Juan Martínez González~~ <sup>3er</sup> año Especialidad Medicina Interna  
Makan Karimi

Ejemplo 2: UCM Villa Clara. John Stevens. Curso Básico Cardiología intervencionista.

Ejemplo 3: UCM Santiago de Cuba. Pietro Nunno. Curso Virtual Educación Médica

El banco intermediario o corresponsal está en correspondencia con el banco desde donde se efectúe la transferencia, la cual puede ser realizada por cualquier ordenante comunicando siempre el nombre de la persona a quién viene destinada la misma.

Calle 44 No. 502, entre 5ta ave y 5ta A.  
Playa, La Habana, Cuba

Telef. 53 7 209 0977

[www.smcsalud.cu](http://www.smcsalud.cu)

Las transferencias **no pueden efectuarse en dólares norteamericanos** ni desde bancos o sucursales con capital estadounidense.

Si al iniciar el curso no se ha recibido el pago correspondiente, la matrícula o continuidad de estudios no será oficial, lo cual implica la pérdida del derecho a participar en las actividades docentes, en todas sus formas organizativas.

La persona que realiza la transferencia debe informar ([eco.proced@smcsalud.cu](mailto:eco.proced@smcsalud.cu)) desde que banco hará la misma para ofrecerle de ser necesario el banco corresponsal a utilizar. El banco intermediario o corresponsal está en correspondencia con el banco desde donde se efectúe la transferencia, la cual puede ser realizada por cualquier ordenante comunicando siempre el nombre de la persona a quién viene destinada la misma.

En caso de que sea necesario efectuar algún reembolso, el mismo solo se realizará al ordenante de la transferencia, o en su defecto a quién el delegue mediante documento acreditativo debidamente legalizado en la Embajada o Consulado cubano en el país de origen.

**En todos los casos**, los valores expresados **no incluyen** servicios no académicos como alojamiento, alimentación, transportación nacional o internacional, comunicaciones telefónicas o de Internet, libros, impresión de materiales, visados, documentos de identidad, traducciones y legalizaciones ante el Ministerio de Relaciones Exteriores o las embajadas, seguro de salud o atención médica, trámites y traslado de cadáver en caso de defunción. Es responsabilidad de cada estudiante su traslado desde y hacia el aeropuerto al comienzo y final de los estudios y durante el período vacacional entre un curso académico y otro en caso que decida viajar a su país de origen.

Los gastos asociados a las transferencias bancarias que se realicen a favor de Comercializadora de Servicios Médicos Cubanos, S.A. por el pago de la actividad académica convenida en correspondencia con los términos del presente Anexo, serán asumidos íntegramente por cada estudiante, de forma tal que SMC reciba el monto correspondiente, libre de recargos y de otros descuentos que pudieran proceder

**Algunos elementos que puedan serle de utilidad para realizar sus cálculos.**

Por el Acuerdo No. 30/11 del Comité de Política Monetaria del Banco Central de Cuba 1 CUC equivale a 1 USD.

La parte cubana debe recibir el valor íntegro de los estudios a realizar, sin descuentos.

Una vez recibida la transferencia, se le confirma el monto y el tipo de cambio aplicado por nuestro Banco. Si el monto enviado no cubre la totalidad de la colegiatura usted debe abonar, en efectivo (CUC), la diferencia que complete la cantidad pactada, siempre y cuando ese valor no exceda los 500.00 CUC. Si por el contrario el monto recibido es superior a lo pactado, se efectúa devolución de la cantidad que corresponda de acuerdo a los CUC recibidos según el procedimiento establecido al respecto.

No podemos ofrecerle la cantidad exacta en Euros a depositar, debido a las fluctuaciones de la moneda que origina el tránsito bancario, no obstante puede consultar la página del Banco Central de Cuba, [http://www.bc.gov.cu/espanol/tipo\\_cambio.asp](http://www.bc.gov.cu/espanol/tipo_cambio.asp), que aunque no es la tasa que aplica el BFI (Banco con el cual realizamos nuestras operaciones), puede servirle como referencia sobre el movimiento del Euro frente al CUC, en nuestro país.

Debe remitir a esta dirección electrónica copia del SWIFT bancario con el objetivo de confirmar la recepción de los fondos, resulta importante que en el modelo de pago se deje explícito nombres y apellidos del estudiante.

Teléfono de CSMC, SA 203-0750 ,203-1590 EXT 118, 139

---

Calle 44 No. 502, entre 5ta ave y 5ta A.  
Playa, La Habana, Cuba

Telef. 53 7 209 0977  
[www.smcsalud.cu](http://www.smcsalud.cu)

## Unterkunft:

Ihr müsst im Laufe eures Aufenthaltes in einem Hotel oder Casa particular unterkommen. Das ist kubanisches Gesetz. Ihr erkennt diese Casa an einer Kennzeichnung, einem kleinen blauen Ankersymbol auf der Tür. Da gibt es ganz verschiedene und ihr sucht euch aus, ob ihr lieber bekocht werdet und zusätzlich bezahlt oder mehr oder weniger eigenständig lebt. Ich empfehle euch ein Casa, welches zu Beginn empfehlenswert ist. Passt nur gut auf eure Sachen auf, es werden im allgemeinen gerne mal kleine Gegenstände oder v.a. Hygieneprodukte entwendet, da eine Haushaltshilfe jeden Tag zur Reinigung vorbei kommt.



Visitenkarte Casa: (Fragt nach dem Casa in der Calle H, da seid ihr eigenständiger und die Hausmutter wohnt nicht im gleichen Haus.)

Kosten ca.: 10 CUC pro Tag

## Gepäck: (teilweise nicht in Kuba erhältlich oder teuer)

-Nehmt euch unbedingt einen Kittel für die ersten Tage mit. Es gibt die Möglichkeit welche bei Frau Lourdes in Cojimar zu kaufen, die kubanischen Kittel sind kürzer und aus dünnerem Stoff, sehr angenehm bei der Hitze.

-Stethoskop, evtl. Blutdruckmessgerät und Reflexhammer (man kann viel üben auf Station)

-einen USB-Stick

-Hygieneprodukte

-Nahrungsmittel auf die man nicht verzichten kann(am besten so viel wie möglich, das

Essen ist gewöhnungsbedürftig)

-Steckdosenadapter

-VISA Card zum bezahlen. Funktioniert problemlos an den meisten Geldautomaten, wenn diese grade technisch funktionieren. KEINE Amerikanischen Institute für Geldkarten wurden zu der Zeit akzeptiert. DKB war kein Problem, Apobank auch nicht. Schaut nur nach eurem Limit und stellt euch darauf ein, dass ihr immer Geld zur Verfügung habt. Bargeld muss nicht mitgenommen werden, 100 oder 200 Euro in Bar können nicht schaden. USD werden mit einem sehr schlechten Wechselkurs angenommen. Stellt euer TAN Verfahren auf Tan Generator um, das funktioniert auch bei dem schwachen Internet.

-Handy Apps laden: das geht vor Ort nicht, da die meisten Apps oder z.B. der Apple store blockiert ist. Ihr könnt in bestimmten Läden aber gegen eine geringe Gebühr Apps laden. Skype, WhatsappCALL! und die meisten anderen Apps zur Telefonie sind gesperrt. Schreiben per whatsapp funktioniert. Es gibt eine App, die die Kubaner zur Videotelefonie nutzen, die frei verfügbar ist. Ich habe den Namen vergessen, aber es funktioniert.

-Kugelschreiber und Collegeblöcke (gab es als ich da war nicht zu kaufen)

-Medikamente und Mückenstichsalben, es gibt nicht sehr viele Mücken aber die Paar stechen gelegentlich.

-ein gutes Küchenmesser, falls ihr selber kochen wollt

### **Allgemeine Informationen:**

Kuba ist meiner Meinung nach eines der sichersten Länder in denen ich bisher war. Da die Strafe für Kriminaldelikte an einem Ausländer schwer bestraft wird, wird einem ein sehr sicheres Gefühl vermittelt. Natürlich sind wie in Deutschland dunkle Ecken etc. zu meiden. Das beste und vor allem günstigste Essen gibt es in privaten einheimischen Restaurant wie z.B. Los Primos in der Calle H entre Calle 21 y 23. Ein Markt ist an der Ecke Calle 17 y Calle K.

Zur Freizeitgestaltung lohnt sich das Kino und ist mit einem Eintritt von umgerechnet 0,08€ sehr günstig. Es gibt oft kostenfreie Veranstaltungen um das Volk zu belustigen. Ein wichtiger Ort fürs Nachtleben ist die Fabrica de arte (FAC-Nachtclub), die Avenida de los presidentes oder natürlich der Malecon.

Gerne werden Ausländern Waren zum doppelten Preis verkauft. Macht den Leuten klar, dass ihr in Havanna studiert und euch mit den Preisen auskennt. Beim Einkaufen müsst ihr auf euer Rückgeld achten, es stimmt nicht immer. Nehmt euren kubanischen Studentenausweis bestenfalls immer mit, damit lebt es sich günstiger.

## Das Reisen auf Kuba funktioniert am besten mit:

- Nationalen Omnibussen – günstig aber nur mit Studentenausweis nutzbar
- Collectivos – Taxen, die kurze oder lange Strecken als Fahrgemeinschaft zurücklegen
- Viazul Touristenbusse – Verhältnismäßig sehr teuer, aber dafür die modernsten und klimatisiert
- Camiones: günstig und angenehm mit TV, Radio (Strecke Havanna – Santiago 10CUC)

Insgesamt habe ich meine Zeit auf Kuba sehr genossen. In der Universität wird durch das System der Lehre am Patienten sehr viel Praxis vermittelt. Man gewinnt einen Einblick in tropische Erkrankungen, findet aber gleichermaßen Krankheiten vor, die wir aus dem Studium in Deutschland kennen. Der Unterricht findet in kleinen Gruppen von ca. 10-15 Studenten statt, sodass die Lehre bedingt individuell angepasst werden kann. Der Bewerbungsvorgang und die Administration auf Kuba bereiten einem oft Schwierigkeiten, mit dieser Anleitung und ein wenig Geduld ist es aber durchaus möglich sich entspannt mit der Sache zu befassen und problemlos ein Studium auf Kuba anzutreten. Ich hoffe ich konnte euch weiterhelfen und bin jederzeit unter der E-Mail Adresse : makan1991@yahoo.de für Fragen zu erreichen. In diesem Sinne wünsche ich euch einen schöne Zeit auf Kuba!

Stand: 2015 – alle Angaben ohne Gewähr

## FAQ:

Eine Kommilitonin hatte mit mir ein Paar E-Mail ausgetauscht mit Fragen und Antworten bezüglich Kuba:

*Ich möchte ein Auslandssemester in Havanna machen. Ich würde im SS16 gehen und hab da noch ein paar fragen, die du vllt. beantworten kannst da du ja schon vor Ort bist. Erst mal müsste ich wissen wann das Sommersemester in Kuba anfängt bzw. mit welchem Kurs? Und wie lange geht ein Kurs? (Die Kurse finden doch als blöcke hintereinander statt, oder?)Wie hast du eine Wohnung gefunden und wie teuer sind die Lebenskosten? Wie gut meinst du muss man spanisch können?*

Wann es anfängt und mit welchem Kurs kann ich dir nicht sagen, weil du dir theoretisch hier aussuchen kannst welchen Kurs du besuchen möchtest. Ich habe im Internet irgendwo eine Liste gefunden mit Kursen die stattfinden und die Daten, weil ich leider meinen Laptop nicht hier habe kann ich dir das nicht schicken, aber findet man recht schnell. Ich mache grade z.b. den innere Medizin Kurs seit dem 1. September bis Ende Januar, der ist in zwei Teile aufgeteilt wobei die Studenten im ersten Semester des 3.

Jahres Propädeutik lernen und im dann Sommersemester "innere Medizin". Es ist quasi ein Block, aber es spielt keine Rolle wo du einsteigst. Solange du hier Geld bezahlst(180€/Woche) kannst du theoretisch machen was du möchtest, du musst den Leuten hier aber wirklich klar machen was du willst sonst setzen die dich irgendwo hin um weniger Arbeit zu haben. Die kümmern sich um ausländische Studenten nicht so wie wir es gewohnt sind, deshalb musst du dich selber kümmern, bestenfalls vor Ort!

Die Kosten belaufen sich auf ca 200-400€ für die Unterkunft, ca 100-300€ für Einkäufe und ca. 0-200€ fürs feiern im monat, hängt ganz von dir ab wie du leben möchtest, aber die untergrenzen sind schwer zu unterschreiten. Wohnen darfst du leider als Ausländer nur in einem casa particular, die sind halt ein wenig teurer, sind mit einem blauen ankersymbol gekennzeichnet und findet man nahezu überall. Kann dir noch zwei empfehlen wenn du was brauchst!

Spanisch konnte ich gar nicht gut als ich hier ankam, ein basic kurs über die uni der mir gefühlt nichts gebracht hat. Inzwischen nach drei monaten ists schon ganz ok aber trotzdem super schwer sich vernünftig zu verständigen. Leider ist Kuba wirklich nicht das beste land um spanisch zu lernen, der akzent und die aussprache sind wirklich nicht schön ;-)

### **Frage:**

*Eine dringende Frage hätte ich noch, die Cubaner antworten mit leider schon seit einer Woche nicht... Wohin überweise ich das Geld für die Studiengebühren? Geht das auf dieses Konto in Frankfurt bei der Commerzbank?  
Und, wie habt ihr ein Studentenvisum beantragt?*

Kein thema :) Hab dir die überweisungspapiere angehängen. Du kannst auch erstmal ohne überweisung einreisen und bei lourdes 500cuc in bar bezahlen und im Nachhinein überweisen falls du zeit brauchst. Dann hast du schonmal fast 3 wochen puffer.

Bei mir hats leider nicht mit dem studentenvisum geklappt weil die kommunikation mit kuba so schlecht war. Ich bin mit einem touristenvisum eingereist ( bekommst du in der botschaft in bonn) welches 30 tage gültig ist und du problemlos noch weitere 30 tage verlängern kannst. Dann kannst du alles vor ort klären. Bei den relaciones internacionales gibts eine visa beauftragte die dir das problemlos aufs studentenvisum ändert aber nur nachdem du bezahlt hast. Kostet dich irgendwas zwischen 10-40 cuc das ändern zu lassen, weiß leider nicht mehr genau!

Ich bin ohne studentenvisum, ohne überweisung und ohne wirkliche studienbestätigung zwei wochen vor semesterbeginn eingereist und es war überhaupt kein problem. Solange du bezahlst ist in kuba nichts ein problem ;-)

*Viele vielen Dank!!! Hatte schon ein bisschen Sorge das könne zu knapp werden. Weil ja überall steht das Geld müsse mindestens 3 Wochen vor Tertialbeginn da sein...  
Kann ich das Geld dann einfach dahin überweisen? Habe ein bisschen Sorge die könnten sagen es sei nicht angekommen und wie hast du den CUC Betrag umgerechnet?  
Hast du vllt eine Telefonnummer der Botschaft in Bonn? Ich finde da keine im Internet und auch nichts zu Öffnungszeiten ect.*

## **Antwort:**

Nein keine Sorge, selbst wenn du nach Beginn erst ankommst wird das kein Problem sein. Die wollen wirklich nur Geld sehen und dann ist denen alles andere egal ;-)  
Ich habe leider meine Unterlagen alle per Post nach Deutschland gesendet und da ist die Seite dabei wo genau du in CUC umrechnest. Aber ich erinnere mich, dass man den aktuellen Wechselkurs der Internetseite der Kubanischen Zentralbank entnehmen muss (<http://www.bc.gob.cu/Espanol/default.asp>) . Ich schätze mal die Überweisung ist sicher wenn du da mit Überweisungsbeleg auftauchst. Die haben ein eigenes Institut welches für die Finanzen zuständig ist, sah auch alles ganz vertrauenswürdig aus!

Außenstelle der Botschaft Kuba

Wenn du nach unten schaust hast du alle nötigen Infos : <http://www.auswaertiges-amt.de/DE/Laenderinformationen/Kuba/VertretungenKuba.html>

Ich meine aber anrufen oder mail schreiben war bei mir nicht so erfolgreich. Notfalls such dir alle unterlagen für ein Touristenvisum zusammen und schau kurz vorbei, ging ganz schnell! Brauchst auch nicht zu erwähnen dass du studieren willst da, wenn du möchtest kannst du es trotzdem machen. Er wird dir dann sagen es wäre gut wenn du eine kurze Bestätigung von der Uni in Havanna einholst dass du vor Ort dein Studentenvisum beantragst. Am Flughafen hat man mich mit meinem Touristenvisum ohne Fragen einreisen lassen, ist ja schließlich ein normales Visum und in 2 Monaten schaffst du den Visumwechsel in Kuba ohne Probleme!